

# ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ



ГЕНЕРАЛЬНАЯ  
АССАМБЛЕЯ



СОВЕТ  
БЕЗОПАСНОСТИ

Distr.  
GENERAL

A/47/978  
S/26119  
20 July 1993  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ  
Сорок седьмая сессия  
Пункт 143 повестки дня  
СИТУАЦИЯ В БОСНИИ И ГЕРЦЕГОВИНЕ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ  
Сорок восьмой год

Письмо Постоянного представителя Исламской Республики Иран  
при Организации Объединенных Наций от 16 июля 1993 года на  
имя Генерального секретаря

По поручению моего правительства имею честь настоящим препроводить письмо министра иностранных дел Исламской Республики Иран Его Превосходительства д-ра Али Акбара Велаяти от 16 июля 1993 года на Ваше имя (см. приложение).

Буду признателен Вам за распространение текста настоящего письма и приложения к нему в качестве документа сорок седьмой сессии Генеральной Ассамблеи по пункту 143 повестки дня, а также документа Совета Безопасности.

Камаль ХАРАЗИ  
Посол  
Постоянный представитель

ПРИЛОЖЕНИЕ

Письмо министра иностранных дел Исламской Республики Иран  
от 16 июля 1993 года на имя Генерального секретаря

Исламская Республика Иран с глубокой озабоченностью следит за ухудшающимся тяжелым положением незащищенного мусульманского населения Республики Боснии и Герцеговины, против которого в настоящее время развязана кампания геноцида. Мы и подавляющее большинство членов международного сообщества твердо убеждены, о чем свидетельствуют, в частности, Специальная декларация о ситуации в Боснии и Герцеговине Всемирной конференции по правам человека и резолюции 46/242 и 47/121 Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, в том, что необходимы решительные и безотлагательные действия Совета Безопасности, с тем чтобы прекратить геноцид, немедленно положить конец боевым действиям, восстановить единство, суверенитет, территориальную целостность и политическую независимость Республики Боснии и Герцеговины.

В этом контексте мое правительство рассматривает резолюцию 836 (1993) Совета Безопасности в качестве важной, хотя и недостаточной меры, направленной на решение самой критической и неотложной проблемы - обеспечения самого выживания боснийских мусульман. Резолюция должна быть осуществлена оперативным, эффективным, энергичным образом и при максимально возможной широкой поддержке и участии международного сообщества.

Силы Организации Объединенных Наций должны быть развернуты безотлагательно и обладать достаточной мощью как с точки зрения численности личного состава, так и техники, а также необходимым четким мандатом, который позволит им выполнить задачу, предусмотренную резолюцией 836 (1993) Совета Безопасности, не принимая при этом ни при каких обстоятельствах участия в попытках осуществить раздел Республики Боснии и Герцеговины.

Исламская Республика Иран выражает озабоченность относительно недостаточной реакции международного сообщества, особенно европейских стран, которые располагают наибольшими возможностями в плане предоставления контингентов в состав СООНО для охраны безопасных районов Организации Объединенных Наций. С учетом этого несколько стран, участвовавших в специальном совещании министров Организации Исламская конференция (состоявшемся 13-14 июля 1993 года в Исламабаде), включая Исламскую Республику Иран, выдвинули конкретные предложения и взяли на себя обязательства, связанные с представлением воинских контингентов для участия, в рамках всеобъемлющих международных усилий, в деятельности СООНО, направленной на охрану безопасных районов Организации Объединенных Наций.

Имею честь подтвердить Вашему Превосходительству готовность Исламской Республики Иран предоставить механизированную дивизию в полном составе, включая

/...

входящие в ее состав элементы, численностью до 10 000 военнослужащих, в качестве части международных усилий по борьбе с этой человеческой трагедией, в состав Сил Организации Объединенных Наций по охране в соответствии с пунктом 8 резолюции 836 (1993) Совета Безопасности. Детали, связанные с составом предлагаемого контингента, могут быть определены военными экспертами.

Исламская Республика Иран, а также участники недавнего специального совещания министров ОИК в Исламабаде выражают большую надежду на то, что другие страны, особенно европейские страны, смогут срочно выделить достаточно контингентов для того, чтобы обеспечить общий потенциал и состав сил для охраны безопасных районов Организации Объединенных Наций, способных выполнить поставленную перед ними задачу. Мы уверены, что оптимальное использование возможностей всех государств-членов с учетом только требований резолюции 836 (1993) Совета Безопасности и неотложной потребности положить конец кошмару, существующему в Боснии и Герцеговине, станет принципом, которым Организация Объединенных Наций будет руководствоваться при осуществлении этой деятельности и подготовке к ней.

-----